

St. Peter and St. Mary Church

115 Broadway • Haverstraw, New York 10927

Canons Regular of the Lateran | Canónigos Regulares de Letrán

Rectory 429-2196 • Religious Education Office 429-8824 | stpeterstmary.us



*Rev. Rumando Peralta, CRL, Pastor • Rev. Rafael Jimenez, CRL, Parochial Vicar
Deacon Jorge Estela • Deacon Paul Stolz • Deacon Eugene Hamilton (retired)
• Dir. of Religious Education, Mrs. Milagros Cobb*

RECTORY OFFICE

MONDAY – THURSDAY 9AM – 6PM

FRIDAY 9AM – 12PM

SATURDAY 9AM-12PM

SUNDAY MASS SCHEDULE

Saturdays (Vigil) at 5:00PM and 7:00 PM (Sp)

•Sundays at 8:30, 10:00 (Spanish), 11:30, 12:45 (Spanish), 5:00PM

HOLY DAYS Schedule to be published in Bulletin prior to Holy Days

WEEKDAYS

Monday - Friday 7:30 AM (English)

Tuesday 9:00 AM (Spanish) Adoration of Blessed Sacrament 9am –7:45pm

Monday, Wednesday, Thursday & Friday: 7:00 PM (Spanish)

Saturday 8am (English)

SACRAMENT OF RECONCILIATION *Saturdays: 3:45 to 4:45 PM and by appointment*

SACRAMENT OF BAPTISM *An instruction class for parents & the godparents is required.*

English –every 1st Tuesday at 7pm / Spanish—every 3rd Tuesday at 7pm

SACRAMENT OF MARRIAGE *Please arrange at least six months in advance*

DIVINE MERCY SUNDAY
APRIL 27, 2025

26-SATURDAY

5:00- Anna Trulli
7:00 (Sp) - Rosa Rierra Carchi

27-SUNDAY- EASTER SUNDAY

8:30 - Martha Gonzalez
10:00(Sp) - Lourdes DePena
11:30 - Josefina Peralta
12:45(Sp) - Maria Angelita Quinche
5:00pm - Cesar Augustos Lopez

28-MONDAY

7:30am -
7:00 (Sp)- Jose Antonio Cruz

29-TUESDAY

7:30-
9:00(Sp) -Marino Santana

30-WEDNESDAY

7:30- Sansonetti Family
7:00(Sp) - Satunino & Presede Contrera

1-THURSDAY

7:30 - Carmen Crescioni
7:00(Sp) - Hector Fernando Vargas

2-FRIDAY

7:30 - Rudy & Gae Iacobellis
7:00pm(Sp) - PorFirio Vasquez

3-SATURDAY

8:00 -
5:00 -
7:00(Sp) - Anne Frain Wangenstein

4-SUNDAY

8:30 - Millie Ramos
10:00(Sp) - Ana Estela
11:30 - Albert Santiago
12:45(Sp) - Angela Estrella Perez
5:00 - Maria & Ramon Ayala Jr.

DOMINGO DE LA DIVINA MISERICORDIA
27 de abril de 2025

Éste es el día del triunfo del Señor,
día de júbilo y de gozo.
Aleluya, aleluya

This is the day the LORD has made;
let us be glad and rejoice in it.
Alleluia, alleluia.



Keep These Souls in Your Prayers

*As we come together in faith and community,
let us lift up those in need of our prayers.*

Gregorio Apolinar, Mary Babcock, Juliana Barclay; William Bare, Angel Beltran, Sharon Beauchamp, Marisol Berlin-Santana, Leyda Castillo, Brian Cruger, Madelyn Perez, Jeanette Debinski, William Dolph, Robert Gizzi, Christopher Grayhan, Peggy Konecni, Guillermo Guardia, Raymond Hahn, Dale O'Dell Joanna Intrieri, Eddie Kelly, Ana Laboriel, Antonina Leon, Ariane Linder, Francis Lopez, Terry Marcoux, Jeffrey Martinez, Deana Richter Larry Montroy, Arabella Moriarty, Linda Weiler, Jr. Hilario Pichardo, John Planz, John Quattrocchi, Ana Rodriguez, Shawndell Rodriguez, Robert Scandell, Jessica Torres, Josine Young, Virgen & Juan Torres, Arlin Vásquez, Eleodoro MiranoTrujillo, Margaret Marcoux, Deacon Gene Hamilton, Anna Truli, Francisco Reynoso, Narciso Peralta, Ana Taveras,

WELCOME TO ST. PETER'S PARISH

We invite those who are newly arrived to register as a member of our parish by filling out the form below. Please place it in the collection, or bring it to our rectory office.

NAME _____

TELEPHONE _____

ADDRESS _____

CITY _____ ZIPCODE _____

BIENVENIDOS A LA PARROQUIA SAN PEDRO

Invitamos a todos aquellos recién llegados a registrarse como miembros de nuestra parroquia, llenando este formulario Por favor depositelo en la colecta, o tráigalo a la oficina de la rectoría.

NOMBRE _____

TELEFONO _____

DIRECCION _____

CIUDAD _____ CODIGO POSTAL _____

PARISH NEWS

Divine Mercy Sunday

Today, we are reminded of the boundless mercy of God—a mercy that knows no limits and reaches even the darkest corners of our lives. On this Divine Mercy Sunday, we celebrate the truth that no sin is greater than God’s forgiveness, and no wound too deep for His healing love. Jesus revealed to St. Faustina that His Heart overflows with mercy for all who come to Him with trust. We are called to not only receive that mercy but to be vessels of it—showing patience, compassion, and forgiveness to those around us.

Trust in His mercy, open your heart to His grace, and become a light of mercy in a world that so deeply needs it.

“Blessed are the merciful, for they will be shown mercy.” – Matthew 5:7

Divine Mercy Hour at 3:00 PM

Join us for the Hour of Mercy with Exposition of the Blessed Sacrament at 3:00 PM in the church. Let us come together in prayer, trust, and reflection as we honor the mercy of our Lord on this special day.

“Jesus, I trust in You.”

Food Pantry and Monthly Collection

Thank you to everyone who supported and volunteered for our Food Pantry distribution this weekend.

Your generosity helps us serve many families in need within our community.

To continue supporting this important ministry, we will take up our Monthly Collection next weekend.

Every donation makes a difference.

Thank you for helping us keep this mission alive!

Catholic Charities

Know Your Rights – Immigration Workshop

This Sunday at 2:00 PM in the @Parish Hall

Come learn important information, get answers, and know where to turn for support.

All are welcome!

NOTICIAS PARROQUIALES

Domingo de la Divina Misericordia

Se nos recuerda la misericordia infinita de Dios—una misericordia que no tiene límites y que llega incluso a los rincones más oscuros de nuestra vida.

En este Domingo de la Divina Misericordia, celebramos la verdad de que ningún pecado es más grande que el perdón de Dios, y que ninguna herida es tan profunda que su amor sanador no pueda alcanzar. Jesús le reveló a Santa Faustina que su Corazón desborda misericordia para todos los que se acercan a Él con confianza. Estamos llamados no solo a recibir esa misericordia, sino también a ser instrumentos de ella—mostrando paciencia, compasión y perdón a quienes nos rodean.

Confía en su misericordia, abre tu corazón a su gracia y conviértete en una luz de misericordia en un mundo que tanto la necesita.

“Dichosos los misericordiosos, porque obtendrán misericordia.” – Mateo 5,7

Hora de la Divina Misericordia a las 3:00 PM

Acompáñenos para la Hora de la Misericordia con la e Santísimo a las 3:00 PM en la iglesia. Unámonos en oración, confianza y reflexión para honrar la misericordia de nuestro Señor en este día tan especial.

“Jesús, en Ti confío.”

Despensa de Alimentos y Colecta Mensual

Gracias a todos los que apoyaron y ofrecieron su tiempo como voluntarios durante la distribución de nuestra Despensa de Alimentos este fin de semana.

Su generosidad nos ayuda a servir a muchas familias necesitadas en nuestra comunidad.

Para continuar apoyando este importante ministerio, realizaremos nuestra Colecta Mensual el próximo fin de semana.

Cada donación hace la diferencia.

¡Gracias por ayudarnos a mantener viva esta misión!

Caridades Católicas

Conozca Sus Derechos – Taller sobre Inmigración

Este domingo a las 2:00 PM en el Salón Parroquial Venga a informarse y conocer sus derechos sobre temas de inmigración. Reciba información importante y sepa a dónde acudir para obtener apoyo.

¡Todos son bienvenidos!



the **CARDINAL'S**
ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL
Sharing God's Gifts

Your generosity is helping to support vital ministries throughout the Archdiocese— including Catholic education, seminarians, charitable outreach, and care for our retired priests. We are getting closer to reaching our parish goal.

GOAL	PLEDGE	PAID	NUMBER OF GIFTS
\$67,400	\$47,635	\$30,970	216

If you haven't had a chance to give yet, it's not too late. Every gift makes a difference. Thank you for your support of our parish and the mission of the Church.

Youth Ministry Night – This Sunday!

His Mercy > My Mess.

And it always meets me where I am.

Today, Sunday, April 27 after the 5:00 PM Mass in the Parish Hall

All teens are invited to join us for a night of faith, friends, and real talk.

Come as you are—and bring a friend!



La CAMPAÑA DE CORRESPONSABILIDAD
del **CARDENAL**
Compartir las Bendiciones de Dios

Su generosidad esta ayudando a apoyar ministerios vitales en toda la Arquidiócesis, incluyendo la educación católica, la formación de seminaristas, la ayuda a los más necesitados y el cuidado de nuestros sacerdotes retirados. Estamos cada vez más cerca de alcanzar nuestra meta parroquial.

META	PROMESA	PAGO	DONANTES
\$67,400	\$47,635	\$30,970	216

Si aún no ha tenido la oportunidad de colaborar, todavía está a tiempo. Cada donativo hace una diferencia. Gracias por su apoyo a nuestra parroquia y a la misión de la Iglesia.

Ministerio Juvenil – Este Domingo!

Su Misericordia > Mi Desorden.

Y siempre me encuentra donde estoy.

Hoy, domingo 27 de abril después de la Misa de las 5:00 PM en el Salón Parroquial

Todos los Jovenes están invitados a una noche de fe, amistad y conversación real.

Ven tal como eres... ¡y trae a un amigo!

We Are Still in the Easter Season

Though Easter Sunday has passed, the joy of the Resurrection continues!

The Church celebrates Easter as a **50-day season**, leading us from the Resurrection to Pentecost. Every Sunday is a reminder that **Christ is risen** and that hope, life, and mercy are alive in our hearts.

Let us continue to live as **Easter people**— full of joy, gratitude, and faith in the power of the Risen Lord.

¡Todavía estamos en la temporada de Pascua!

Aunque el Domingo de Pascua ya pasó, ¡la alegría de la Resurrección continúa!

La Iglesia celebra la Pascua como una temporada de **50 días**, que nos lleva desde la Resurrección hasta Pentecostés.

Cada domingo es un recordatorio de que Cristo ha resucitado y de que la esperanza, la vida y la misericordia están vivas en nuestros corazones.

Sigamos viviendo como pueblo pascual— llenos de alegría, gratitud y fe en el poder del Señor Resucitado.

HE IS
Risen

ÉL HAS
Resucitado